MODERN MASTERS

colorfast™ EX

Epoxy Mastic Primer

LOW VOC COATING

Gray

Item No. 366718

Must Be Mixed with Activator #366721

Deber Mezclar Con el Activador #366721 • Doit se Mélanger avec l'Activateur #366721

A COMPONENT

1 U.S. Gallon | 3.79 Litres/Litres

Eliminación: Eliminar el contenido de acuerdo con las ordenanzas locales, las ordenanzas estatales, provinciales y las ordenanzas federales.

Nota: 51% de la mezcla consiste de ingredientes de toxicidad aguda desconocida.

⚠**ADVERTENCIA:** Cáncer y Daño Reproductivo– www.P65Warnings.ca.gov.

DANGER: Liquide et vapeurs inflammables. Provoque une irritation cutanée. Peut provoquer une allergie cutanée. Provoque une sévère irritation des yeux. Peut irriter les voies respiratoires. Peut induire des anomalies génétiques. Peut provoquer le cancer. Risque présumé d'effets graves pour les organes à la suite d'expositions répétées ou d'une exposition prolongée. TENIR HORS DE PORTÉE DES ENFANTS.

Prévention: Se procurer les instructions avant utilisation. Tenir à l'écart de la chaleur, des surfaces chaudes, des étincelles, des flammes nues et de toute autre source d'inflammation. NE PAS FUMER. Ne pas respirer les poussières/fumées/gaz/brouillards/vapeurs/aérosols. Se laver les mains soigneusement après manipulation. Utiliser seulement en plein air ou dans un endroit bien ventilé. Les vêtements de travail contaminés ne devraient pas sortir du lieu de travail. Porter des gants de protection/des vêtements de protection/un équipement de protection des yeux/du visage. Mise à la terre/liaison équipotentielle du récipient et du matériel de réception. Utiliser du matériel électrique/de ventilation/d'éclairage/antidéflagrant. Ne pas utiliser d'outils produisant des étincelles. Prendre des mesures de précaution contre les décharges électrostatiques.

Intervention: Premiers Secours: Appeler un CENTRE ANTIPOISON ou un médecin en cas de malaise. EN CAS DE CONTACT AVEC LA PEAU: Laver abondamment à l'eau et au savon. EN CAS DE CONTACT AVEC LA PEAU (ou les cheveux): Enlever immédiatement tous les vêtements contaminés. Rincer la peau à l'eau/Se doucher. EN CAS D'INHALATION: Transporter la personne à l'extérieur et la maintenir dans une position où elle peut confortablement respirer. EN CAS DE CONTACT AVEC LES YEUX: Rincer avec précaution à l'eau pendant plusieurs minutes. Enlever les lentilles de contact si la victime en porte et si elles peuvent être facilement enlevées. Continuer à rincer. EN CAS d'exposition prouvée ou suspectée: Consulter un médecin. En cas d'irritation cutanée: Consulter un médecin. En cas d'irritation ou d'éruption cutanée: Consulter un médecin. Si l'irritation oculaire persiste: Consulter un médecin. Enlever les vêtements contaminés et les laver avant réutilisation. Laver les vêtements contaminés avant réutilisation. **En cas d'incendie: Utiliser mousse d'alcool, dioxyde de carbone, produit chimique sec, le sable ou eau pulvérisée pour éteindre.**

Entreposage: Stocker dans un endroit, frais bien ventile. Maintenir le recipient ferme de maniere etanche. Garder sous clef.

Elimination: Éliminer le contenu conformément aux réglementations locales, provinciales et les lois fédérales.

Note: 51% du mélange constitué de composant(s) de toxicité aiguë inconnue.

⚠**AVERTISSEMENT:** Cancer et Effet Nocif Sur la Reproduction– www.P65Warnings.ca.gov.

NJ & PA Right-to-Know

Epichlorohydrin-Bisphenol A Resin	25068-38-6
1-Chloro-4-(Trifluoromethyl) Benzene	98-56-6
Hydrous Magnesium Silicate	14807-96-6
Titanium Dioxide	13463-67-7
Hydrocarbon Resin	68603-08-7
Ethylbenzene	100-41-4

VOC Max: <100 g/L when mixed (Component A:Component B)

For use in areas of repeated heavy abrasion, including mechanical wear and repeated scrubbing with industrial solvents, cleaners or scouring agents. Suitable for the exterior exposure of metal structures. Surface Preparation: Remove any dirt, oil grease or other contaminants by washing with Krud Kutter® Original Cleaner/Degreaser or suitable cleaner and water. Rinse with fresh water and allow to dry. Mold and mildew areas must be cleaned with Krud Kutter Mold and Mildew Stain Remover, a chlorinated cleaner or bleach solution. All surfaces must be dry at time of application. **Steel:** Hand tool (SSPC-SP-2) or power tool (SSPC-SP-3) clean to remove loose rust, scale and deteriorated previous coatings to obtain a sound rusted surface. For optimum corrosion resistance, abrasive blast to commercial grade SSPC-SP-6, with a blast profile of 1.0-2.0 mils (25-50 microns). **Galvanized Metal:** Remove loose rust, white rust or deteriorated old coatings by hand or power tool cleaning or brush off blasting. **Concrete and Masonry:** New concrete or masonry must cure 30 days before coating. Any concrete surface must be protected from moisture transmission from uncoated areas. Remove all loose, unsound concrete. Remove laitance and create a surface profile by either acid etching with Rust-Oleum 108402 Cleaning and Etch Solution or by grinding. Surface sealers and curing agents must be removed by grinding. **Previously Coated:** Previously coated surfaces must be sound and in good condition. Smooth, hard or glossy finishes should be scarified by sanding to create a surface profile. To ensure product compatibility, a test patch is suggested. **Mixing:** The mixing ratio is 1:1 (base:activator) by volume. Thoroughly premix, using a power mixer, both base component and activator separately, then combine and continue mixing for 2-3 minutes. Once thoroughly mixed, the material is ready to use. Do not mix more material than can be applied within the stated pot life. Material should not need thinning. Attempt to apply material before making any thinning adjustments, up to 10%, with 315512 Compliant Thinner. **Application:** Airless spray is the preferred method of application. Other methods of application may compromise film build. Application by brush, roller or spray may require second coat to achieve the recommended dry film thickness. Apply only when the air and surface temperatures are between 60-100°F (15-38°C) and the surface temperature is at least 5°F (3°C) above the dew point. The relative humidity should not be greater than 85%. Consult with the Technical Data Sheet for additional technical information and spray recommendations. *Dry Times (at 70°F/21°C):* Tack Free: 8-10 hours; Handle: 10-16 hours; Recoat: 24 hours. *Recommended Film Thickness:* Wet: 6.5-10.0 mils (165.1-254 microns); Dry: 5.0-8.0 mils (127-203.2 microns). *Practical Coverage:* 130-220 ft.²/gal (3.2-5.4 m²/L). *Pot Life (at 75°F/24°C):* 2-4 hours. For additional information, refer to the product's Technical Data Sheet or visit www.modernmasters.com. **Clean-Up:** Use 315512 Compliant Thinner.

Para uso en áreas de abrasión intensa y repetida, incluidos el desgaste mecánico y el restregado repetido con solventes, limpiadores o productos abrasivos de uso industrial. Adecuado para la exposición exterior de estructuras metálicas. Preparación de la Superficie: Lave con el Limpiador y Desengrasante Krud Kutter® Original o con un limpiador adecuado y agua para eliminar cualquier rastro de suciedad, aceite, grasa u otro contaminante. Lave con agua limpia y deje secar. El moho y mildiu tienen que ser limpiad con Moho y el Moho Removedor de Manchas el de Krud Kutter o una solución de blanqueador. Todas las superficies deben estar secas al momento de la aplicación. **Acero:** La herramienta manual (SSPC-SP-2) o la herramienta eléctrica (SSPC-SP-3) limpian para eliminar el óxido suelto, las incrustaciones y los recubrimientos anteriores deteriorados para obtener una superficie oxidada sólida. Para una resistencia óptima a la corrosión, chorro abrasivo a grado comercial SSPC-SP-6, con un perfil de chorro de 25 a 50 micras (1 a 2 mils). **Metal Galvanizado:** Elimine el óxido suelto, el óxido blanco o los recubrimientos viejos deteriorados a mano o con herramientas eléctricas, limpie o cepille con chorro. **Concreto y Albañilería:** El concreto o la mampostería nuevos deben curarse 30 días antes del recubrimiento. Cualquier superficie de concreto debe protegerse de la transmisión de humedad de áreas no recubiertas. Retire todo el concreto suelto y poco sólido. Elimine la lechada y cree un perfil de superficie mediante grabado ácido con Rust-Oleum 108402 Clean and Etch Solution o moliendo. Los selladores de superficie y los agentes de curado deben eliminarse mediante rectificado. **Previamente Pintadas:** Las superficies previamente recubiertas deben estar sanas y en buenas condiciones. Los recubrimientos epóxicos de dos componentes lisos, duros, brillantes o envejecidos deben escarificarse mediante lijado o granallado para crear un perfil de superficie. Para garantizar la compatibilidad del producto, se sugiere un parche de prueba. **Mezcla:** La tasa de mezclado es de 1:1 (base:activador) por volumen. Mezcle de potencia bien ambos componente base y el activador antes de añadir uno con el otro juntos, luego combine estos componentes y mezcle completamente durante 2 a 3 minutos. Una vez completamente mezclado el material está listo para ser usado. No mezcle más cantidad de material que la que puede ser aplicada dentro de la vida en tarro indicada. Trate de aplicar el material antes de efectuar ajustes por medio de dilución, hasta 10%, con Diluyente Conforme 315512. **Aplicación:** El método preferido para rociar es el rociado sin aire. Otros métodos de aplicación pueden comprometer al desarrollo de la película. Una aplicación usando brocha, rodillo o rociador puede requerir una segunda capa para lograr el espesor recomendado para la película. Aplique solamente cuando las temperaturas del aire y la superficie se encuentran entre 15 a 38°C (60 a 100°F) y la temperatura de la superficie se encuentra a por lo menos 3°C (5°F) sobre el punto de condensación. La humedad relativa no deberá ser mayor que un 85%. Consulte con la Hoja de Datos Técnicos para adquirir información adicional y las recomendaciones para el rociado. *Tiempos de Secado (a 21°C/ 70°F):* Libre de Pegajosidad: 8 a 10 horas; Manipulación: 10 a 16 horas; Nueva Aplicación: 24 horas. *Espesor de Película Recomendado:* Húmedo: 165.1 a 254 micras (6.5 a 10.0 mils); Seco: 127 a 203.2 micras (5.0 a 8.0 mils). *Rendimiento Práctico:* 3.2 a 5.4 m²/L (130 a 220 pies²/gal). *Tiempo de Uso (at 24°C/75°F):* 2 a 4 horas. Para obtener información adicional consulte la Hoja de Datos Técnicos del producto o visite www.modernmasters.com. **Limpieza:** Utilice Diluyente Conforme 315512.

Pour utilisation dans les zones de forte abrasion, incluant l'usure mécanique, le frottement répété à l'aide de solvants, de nettoyants et de produits abrasifs industriels. Compatible pour l'exposition extérieure des structures métalliques. Préparation de la Surface: Éliminez toute la saleté, l'huile, la graisse et les autres contaminants en utilisant le Dégraissant/Nettoyant Original Krud Kutter® ou un nettoyant adapté et de l'eau. Rincez à l'eau claire et laissez sécher. La moisissure doit être nettoyée avec un Dissolvant de la Moisissure et Moisissure Krud Kutter ou une solution d'agent de blanchiment. Toutes les surfaces doivent être sèches au moment de l'application. **Acier:** L'outil à main (SSPC-SP-2) ou l'outil électrique (SSPC-SP-3) sont propres pour éliminer la rouille, le tartre et les revêtements précédents détériorés afin d'obtenir une surface rouillée saine. Pour une résistance optimale à la corrosion, grenaillage au SSPC-SP-6 de qualité commerciale, avec un profil de grenaillage de 25 à 50 microns (1 à 2 mils). **Métal Galvanisé:** Enlevez la rouille, la rouille blanche ou les vieux revêtements détériorés à la main ou avec un outil électrique ou brossez. **Béton et Maçonnerie:** Le béton ou la maçonnerie neufs doivent durcir 30 jours avant le revêtement. Toute surface en béton doit être protégée de la transmission de l'humidité des zones non revêtues. Retirez tout béton lâche et non solidé. Éliminer la laitance et créer un profil de surface par gravure acide avec la solution de nettoyage et de gravure Rust-Oleum 108402 ou par meulage. Les scellants de surface et les agents de cure doivent être éliminés par meulage. **Surfaces Déjà Peintes:** Les surfaces préalablement enduites doivent être saines et en bon état. Les revêtements lisses, durs, brillants ou vieillis doivent être scarifiés par ponçage ou grenaillage pour créer un profil de surface. Pour assurer la compatibilité du produit, un patch de test est suggéré. **Mélangeage:** Le rapport de mélange est de 1:1 (base:activateur), par volume. Les composante de base et l'activateur doivent être bien premélangés séparément, puis combiner la base et l'activateur et utilisez un mélangeur électrique pendant 2 à 3 minutes. Une fois bien mélange, le matériau est prêt à utiliser. Ne pas mélanger plus de produit que la quantité qui pourra être appliquée durant le délai d'utilisation indiqué. Essayez d'appliquer la matière avant de procéder à des ajustements par dilution, jusqu'à 10%, avec Diluant Conforme 315512. **pplication:** La pulvérisation sans air est la meilleure méthode d'application. Certaines autres méthodes d'application peuvent donner un feuil d'épaisseur incorrecte. L'application au pinceau, au rouleau ou par pulvérisation peut exiger une deuxième couche pour atteindre l'épaisseur de feuil sec recommandée. Appliquez seulement lorsque les températures de l'air et de la surface se situent entre 15 à 38°C (60 et 100°F) et que la température de la surface se trouve au moins à 3°C (5°F) au-dessus du point de rosée. L'humidité relative ne doit pas dépasser les 85%. Consulter la Fiche Technique pour obtenir plus d'informations techniques et des recommandations concernant la pulvérisation. *Temps de Séchage (à 21°C/ 70°F):* Sec Hors Poisse: 8 à 10 heures; Poignée: 10 à 16 heures; Appliquez Une Nouvelle Couche: 24 heures. *Épaisseur de la Couche Recommandée:* Mouillé: 165,1 à 254 microns (6,5 à 10,0 mils); Sèche: 127 à 203,2 microns (5,0 à 8,0 mils). *Revêtement Concret:* 3,2 à 5,4 m²/L (130 à 220 pi²/gal). *Délai d'Utilisation (à 24°C/75°F):* 2 à 4 heures. Pour plus d'informations, consulter la Fiche Technique du produit ou visitez www.modernmasters.com. **Nettoyage:** Utilisez Diluant Conforme 315512.

For Industrial or Professional Use Only

Solo para Uso Industrial y Profesional • Utilisation Industrielle ou Commerciale Seulement



DANGER: Flammable liquid and vapor. Causes skin irritation. May cause an allergic skin reaction. Causes serious eye irritation. May cause respiratory irritation. May cause genetic defects. May cause cancer. May cause damage to organs through prolonged or repeated exposure. KEEP OUT OF REACH OF CHILDREN.

Prevention: Obtain special instructions before use. Keep away from heat, hot surfaces, sparks, open flames and other ignition sources. NO SMOKING. Do not breathe dust/fume/gas/mist/vapors/spray. Wash hands thoroughly after handling. Use only outdoors or in a well-ventilated area. Contaminated work clothing should not be allowed out of the workplace. Wear protective gloves/protective clothing/eye protection/face protection. Ground/bond container and receiving equipment. Use explosion-proof electrical/ventilating/lighting/equipment. Use only non-sparking tools. Take precautionary measures against static discharge.

Response: First Aid: Call a POISON CENTER or doctor/physician if you feel unwell. IF ON SKIN: Wash with plenty of soap and water. IF ON SKIN (or hair): Take off immediately all contaminated clothing. Rinse skin with water/shower. IF INHALED: Remove person to fresh air and keep comfortable for breathing. IF IN EYES: Rinse cautiously with water for several minutes. Remove contact lenses, if present and easy to do. Continue rinsing. IF exposed or concerned: Get medical advice/attention. If skin irritation occurs: Get medical advice/attention. If skin irritation or rash occurs: Get medical advice/attention. If eye irritation persists: Get medical advice/attention. Take off contaminated clothing and wash it before reuse. Wash contaminated clothing before reuse. **In case of fire: Use alcohol film forming foam, carbon dioxide, dry chemical, dry sand or water fog to extinguish.**

Storage: Store locked up in a cool, dry, well-ventilated place. Keep container tightly closed.

Disposal: Dispose of contents in accordance with local, state, provincial, and federal regulations.

Note: 51% of the mixture consists of ingredient(s) of unknown acute toxicity.

⚠**WARNING:** Cancer and Reproductive Harm– www.P65Warnings.ca.gov.

PELIGRO: Líquidos y vapores inflamables. Provoca irritación cutánea. Puede provocar una reacción alérgica en la piel. Provoca irritación ocular grave. Puede irritar las vías respiratorias. Puede ocasionar defectos genéticos. Puede ocasionar cáncer. Puede provocar daños en los órganos tras exposiciones prolongadas o repetidas. MANTENER FUERA DEL ALCANCE DE LOS NIÑOS.

Prevención: Pedir instrucciones especiales antes del uso. Mantener alejado del calor, de superficies calientes, de chispas, de llamas abiertas y de cualquier otra fuente de ignición. NO FUMAR. No respirar el polvo/el humo/el gas/ la niebla/los vapores/el aerosol. Lavarse los manos concienzudamente tras la manipulación. Utilizar únicamente en exteriores o en un lugar bien ventilado. Las prendas de trabajo contaminadas no podrán sacarse del lugar de trabajo. Llevar guantes/prendas/gafas/máscara de protección. Conectar a tierra/enlace equipotencial del recipiente y del equipo de recepción. Utilizar un material eléctrico, de ventilación o de iluminación/antideflagrante. Utilizar únicamente herramientas que no produzcan chispas. Tomar medidas de precaución contra descargas electrostáticas.

Respuesta: Primeros Auxilios: Llamar a un CENTRO DE INFORMACION TOXICOLOGICA o a un médico en caso de malestar. EN CASO DE CONTACTO CON LA PIEL: Lavar con agua y jabón abundantes. EN CASO DE CONTACTO CON LA PIEL (o el pelo): Quitar inmediatamente todas las prendas contaminadas. Aclararse la piel con agua/ducharse. EN CASO DE INHALACIÓN: Transportar a la persona al aire libre y mantenerla en una posición que le facilite la respiración. EN CASO DE CONTACTO CON LOS OJOS: Aclarar cuidadosamente con agua durante varios minutos. Quitar las lentes de contacto, si lleva y resulta fácil. Seguir aclarando. EN CASO DE exposición manifiesta o presunta: Consultar a un médico. En caso de irritación cutánea: Consultar a un médico. En caso de irritación o erupción cutáneo: Consultar a un médico. Si persiste la irritación ocular: Consultar a un médico. Quitar las prendas contaminadas y lavarlas antes de volver a usarlas. Lavar las prendas contaminadas antes de volver a usarlas. **En caso de incendio: Utilizar espuma del alcohol, dióxido de carbono, producto químico seco, arena o niebla de agua para extinguir.**

Almacenamiento: Guardar bajo llave en un lugar fresco, seco y bien ventilado. Mantenga el recipiente herméticamente cerrado.

RUST-OLEUM CORPORATION

11 Hawthorn Parkway • Vernon Hills, Illinois 60061 USA | 200 Confederation Parkway • Concord, ON L4K 4T8 Canada

800-899-1729 Fax 800-678-2176 | 800-387-3625 Fax 800-363-0665

modernmasters.com Manufactured & Printed in the USA

©2021 Rust-Oleum Corporation

376489 • 366718 • 0821

0 20066 48836 9

MODERN MASTERS

colorfast™ EX

Epoxy Mastic Primer

LOW VOC COATING

White

Item No. 366719

Must Be Mixed with Activator #366721

Deber Mezclar Con el Activador #366721 • Doit se Mélanger avec l'Activateur #366721

A COMPONENT

1 U.S. Gallon | 3.79 Litros/Litres

Nota: 56% de la mezcla consiste de ingredientes de toxicidad aguda desconocida.

⚠**ADVERTENCIA:** Cáncer y Daño Reproductivo– www.P65Warnings.ca.gov.

ATTENTION: Liquide et vapeurs inflammables. Provoque une irritation cutanée. Peut provoquer une allergie cutanée. Provoque une sévère irritation des yeux. Peut irriter les voies respiratoires. TENIR HORS DE PORTÉE DES ENFANTS.

Prévention: Tenir à l'écart de la chaleur, des surfaces chaudes, des étincelles, des flammes nues et de toute autre source d'inflammation. NE PAS FUMER. Éviter de respirer les poussières/fumées/gaz/brouillards/vapeurs/aérosols. Se laver les mains soigneusement après manipulation. Utiliser seulement en plein air ou dans un endroit bien ventilé. Les vêtements de travail contaminés ne devraient pas sortir du lieu de travail. Porter des gants de protection/des vêtements de protection/un équipement de protection des yeux/du visage. Mise à la terre/liaison équipotentielle du récipient et du matériel de réception. Utiliser du matériel électrique/de ventilation/d'éclairage/antidéflagrant. Ne pas utiliser d'outils produisant des étincelles. Prendre des mesures de précaution contre les décharges électrostatiques.

Intervention: Premiers Secours: Appeler un CENTRE ANTIPOISON ou un médecin en cas de malaise. EN CAS DE CONTACT AVEC LA PEAU: Laver abondamment à l'eau et au savon. EN CAS DE CONTACT AVEC LA PEAU (ou les cheveux): Enlever immédiatement tous les vêtements contaminés. Rincer la peau à l'eau/Se doucher. EN CAS D'INHALATION: Transporter la personne à l'extérieur et la maintenir dans une position où elle peut confortablement respirer. EN CAS DE CONTACT AVEC LES YEUX: Rincer avec précaution à l'eau pendant plusieurs minutes. Enlever les lentilles de contact si la victime en porte et si elles peuvent être facilement enlevées. Continuer à rincer. En cas d'irritation cutanée: Consulter un médecin. En cas d'irritation ou d'éruption cutanée: Consulter un médecin. Si l'irritation oculaire persiste: Consulter un médecin. Enlever les vêtements contaminés et les laver avant réutilisation. Laver les vêtements contaminés avant réutilisation. **En cas d'incendie: Utiliser mousse d'alcool, dioxyde de carbone, produit chimique sec, le sable ou eau pulvérisée pour éteindre.**

Entreposage: Stocker dans un endroit, frais bien ventile. Maintenir le récipient ferme de maniere etanche. Garder sous clef.

Élimination: Éliminer le contenu conformément aux réglementations locales, provinciales et les lois fédérales.

Note: 56% du mélange constitué de composan(s) de toxicité aiguë inconnue.

⚠**AVERTISSEMENT:** Cancer et Effet Nocif Sur la Reproduction– www.P65Warnings.ca.gov.

NJ & PA Right-to-Know

Epichlorohydrin-Bisphenol A Resin	25068-38-6
Titanium Dioxide	13463-67-7
1-Chloro-4-(Trifluoromethyl) Benzene	98-56-6
Hydrous Magnesium Silicate	14807-96-6
Limestone	1317-65-3
Ethylbenzene	100-41-4
Amorphous Silica	7631-86-9

VOC Max: <100 g/L when mixed (Component A:Component B)

For Industrial or Professional Use Only

Solo para Uso Industrial y Profesional • Utilisation Industrielle ou Commerciale Seulement

For use in areas of repeated heavy abrasion, including mechanical wear and repeated scrubbing with industrial solvents, cleaners or scouring agents. Suitable for the exterior exposure of metal structures. Surface Preparation: Remove any dirt, oil grease or other contaminants by washing with Krud Kutter® Original Cleaner/Degreaser or suitable cleaner and water. Rinse with fresh water and allow to dry. Mold and mildew areas must be cleaned with Krud Kutter Mold and Mildew Stain Remover, a chlorinated cleaner or bleach solution. All surfaces must be dry at time of application. **Steel:** Hand tool (SSPC-SP-2) or power tool (SSPC-SP-3) clean to remove loose rust, scale and deteriorated previous coatings to obtain a sound rusted surface. For optimum corrosion resistance, abrasive blast to commercial grade SSPC-SP-6, with a blast profile of 1.0-2.0 mils (25-50 microns). **Galvanized Metal:** Remove loose rust, white rust or deteriorated old coatings by hand or power tool cleaning or brush off blasting. **Concrete and Masonry:** New concrete or masonry must cure 30 days before coating. Any concrete surface must be protected from moisture transmission from uncoated areas. Remove all loose, unsound concrete. Remove laitance and create a surface profile by either acid etching with Rust-Oleum 108402 Cleaning and Etch Solution or by grinding. Surface sealers and curing agents must be removed by grinding. **Previously Coated:** Previously coated surfaces must be sound and in good condition. Smooth, hard or glossy finishes should be scarified by sanding to create a surface profile. To ensure product compatibility, a test patch is suggested. **Mixing:** The mixing ratio is 1:1 (base:activator) by volume. Thoroughly premix, using a power mixer, both base component and activator separately, then combine and continue mixing for 2-3 minutes. Once thoroughly mixed, the material is ready to use. Do not mix more material than can be applied within the stated pot life. Material should not need thinning. Attempt to apply material before making any thinning adjustments, up to 10%, with 315512 Compliant Thinner. **Application:** Airless spray is the preferred method of application. Other methods of application may compromise film build. Application by brush, roller or spray may require second coat to achieve the recommended dry film thickness. Apply only when the air and surface temperatures are between 60-100°F (15-38°C) and the surface temperature is at least 5°F (3°C) above the dew point. The relative humidity should not be greater than 85%. Consult with the Technical Data Sheet for additional technical information and spray recommendations. *Dry Times (at 70°F/21°C):* Tack Free: 8-10 hours; Handle: 10-16 hours; Recoat: 24 hours. *Recommended Film Thickness:* Wet: 6.5-10.0 mils (165.1-254 microns); Dry: 5.0-8.0 mils (127-203.2 microns). *Practical Coverage:* 130-220 ft.²/gal (3.2-5.4 m²/L). *Pot Life (at 75°F/24°C):* 2-4 hours. For additional information, refer to the product's Technical Data Sheet or visit www.modernmasters.com. **Clean-Up:** Use 315512 Compliant Thinner.

Para uso en áreas de abrasión intensa y repetida, incluidos el desgaste mecánico y el restregado repetido con solventes, limpiadores o productos abrasivos de uso industrial. Adecuado para la exposición exterior de estructuras metálicas. Preparación de la Superficie: Lave con el Limpiador y Desengrasante Krud Kutter® Original o con un limpiador adecuado y agua para eliminar cualquier rastro de suciedad, aceite, grasa u otro contaminante. Lave con agua limpia y deje secar. El moho y mildiú tienen que ser limpiad con Moho y el Moho Removedor de Manchas el de Krud Kutter o una solución de blanqueador. Todas las superficies deben estar secas al momento de la aplicación. **Acero:** La herramienta manual (SSPC-SP-2) o la herramienta eléctrica (SSPC-SP-3) limpian para eliminar el óxido suelto, las incrustaciones y los recubrimientos anteriores deteriorados para obtener una superficie oxidada sólida. Para una resistencia óptima a la corrosión, chorro abrasivo a grado comercial SSPC-SP-6, con un perfil de chorro de 25 a 50 micras (1 a 2 mils). **Metal Galvanizado:** Elimine el óxido suelto, el óxido blanco o los recubrimientos viejos deteriorados a mano o con herramientas eléctricas, limpie o cepille con chorro. **Concreto y Albañilería:** El concreto o la mampostería nuevos deben curarse 30 días antes del recubrimiento. Cualquier superficie de concreto debe protegerse de la transmisión de humedad de áreas no recubiertas. Retire todo el concreto suelto y poco sólido. Elimine la lechada y cree un perfil de superficie mediante grabado ácido con Rust-Oleum 108402 Clean and Etch Solution o moliendo. Los selladores de superficie y los agentes de curado deben eliminarse mediante rectificado. **Previamente Pintadas:** Las superficies previamente recubiertas deben estar sanas y en buenas condiciones. Los recubrimientos epóxicos de dos componentes lisos, duros, brillantes o envejecidos deben escarificarse mediante lijado o granallado para crear un perfil de superficie. Para garantizar la compatibilidad del producto, se sugiere un parche de prueba. **Mezcla:** La tasa de mezclado es de 1:1 (base:activador) por volumen. Mezcle de potencia bien ambos componente base y el activador antes de añadir uno con el otro juntos, luego combine estos componentes y mezcle completamente durante 2 a 3 minutos. Una vez completamente mezclado el material está listo para ser usado. No mezcle más cantidad de material que la que puede ser aplicada dentro de la vida en tarro indicada. Trate de aplicar el material antes de efectuar ajustes por medio de dilución, hasta 10%, con Diluyente Conforme 315512. **Aplicación:** El método preferido para rociar es el rociado sin aire. Otros métodos de aplicación pueden comprometer al desarrollo de la película. Una aplicación usando brocha, rodillo o rociador puede requerir una segunda capa para lograr el espesor recomendado para la película. Aplique solamente cuando las temperaturas del aire y la superficie se encuentran entre 15 a 38°C (60 a 100°F) y la temperatura de la superficie se encuentra a por lo menos 3°C (5°F) sobre el punto de condensación. La humedad relativa no debería ser mayor que un 85%. Consulte con la Hoja de Datos Técnicos para adquirir información adicional y las recomendaciones para el rociado. *Tiempos de Secado (a 21°C/ 70°F):* Libre de Pegajosidad: 8 a 10 horas; Manipulación: 10 a 16 horas; Nueva Aplicación: 24 horas. *Espesor de Película Recomendado:* Húmedo: 165.1 a 254 micras (6.5 a 10.0 mils); Seco: 127 a 203.2 micras (5.0 a 8.0 mils). *Rendimiento Práctico:* 3.2 a 5.4 m²/L (130 a 220 pie²/gal). *Tiempo de Uso (at 24°C/75°F):* 2 a 4 horas. Para obtener información adicional consulte la Hoja de Datos Técnicos del producto o visite www.modernmasters.com. **Limpieza:** Utilice Diluyente Conforme 315512.

Pour utilisation dans les zones de forte abrasion, incluant l'usure mécanique, le frottement répété à l'aide de solvants, de nettoyants et de produits abrasifs industriels. Compatible pour l'exposition extérieure des structures métalliques. Préparation de la Surface: Éliminez toute la saleté, l'huile, la graisse et les autres contaminants en utilisant le Dégraissant/Nettoyant Original Krud Kutter® ou un nettoyant adapté et de l'eau. Rincez à l'eau claire et laissez sécher. La moisissure doit être nettoyée avec un Dissolvant de la Moisissure et Moisissure Krud Kutter ou une solution d'agent de blanchiment. Toutes les surfaces doivent être sèches au moment de l'application. **Acier:** L'outil à main (SSPC-SP-2) ou l'outil électrique (SSPC-SP-3) sont propres pour éliminer la rouille, le tartre et les revêtements précédents détériorés afin d'obtenir une surface rouillée saine. Pour une résistance optimale à la corrosion, grenaillage au SSPC-SP-6 de qualité commerciale, avec un profil de grenaillage de 25 à 50 microns (1 à 2 mils). **Métal Galvanisé:** Enlevez la rouille, la rouille blanche ou les vieux revêtements détériorés à la main ou avec un outil électrique ou brossez. **Béton et Maçonnerie:** Le béton ou la maçonnerie neufs doivent durcir 30 jours avant le revêtement. Toute surface en béton doit être protégée de la transmission de l'humidité des zones non revêtues. Retirez tout béton lâche et non solide. Éliminer la laitance et créer un profil de surface par gravure acide avec la solution de nettoyage et de gravure Rust-Oleum 108402 ou par meulage. Les scellants de surface et les agents de cure doivent être éliminés par meulage. **Surfaces Déjà Peintes:** Les surfaces préalablement enduites doivent être saines et en bon état. Les revêtements lisses, durs, brillants ou vieillis doivent être scarifiés par ponçage ou grenaillage pour créer un profil de surface. Pour assurer la compatibilité du produit, un patch de test est suggéré. **Mélangeage:** Le rapport de mélange est de 1:1 (base:activateur), par volume. Les composante de base et l'activateur doivent être bien premélangés séparément, puis combiner la base et l'activateur et utilisez un mélangeur électrique pendant 2 à 3 minutes. Une fois bien mélange, le matériau est prêt à utiliser. Ne pas mélanger plus de produit que la quantité qui pourra être appliquée durant le délai d'utilisation indiqué. Essayez d'appliquer la matière avant de procéder à des ajustements par dilution, jusqu'à 10%, avec Diluant Conforme 315512. **pplication:** La pulvérisation sans air est la meilleure méthode d'application. Certaines autres méthodes d'application peuvent donner un feuil d'épaisseur incorrecte. L'application au pinceau, au rouleau ou par pulvérisation peut exiger une deuxième couche pour atteindre l'épaisseur de feuil sec recommandée. Appliquez seulement lorsque les températures de l'air et de la surface se situent entre 15 à 38°C (60 et 100°F) et que la température de la surface se trouve au moins à 3°C (5°F) au-dessu du point de rosée. L'humidité relative ne doit pas dépasser les 85%. Consulter la Fiche Technique pour obtenir plus d'informations techniques et des recommandations concernant la pulvérisation. *Temps de Séchage (à 21°C/ 70°F):* Sec Hors Poisse: 8 à 10 heures; Poignée: 10 à 16 heures; Appliquez Une Nouvelle Couche: 24 heures. *Épaisseur de la Couche Recommandée:* Mouillé: 165,1 à 254 microns (6,5 à 10,0 mils); Sèche: 127 à 203,2 microns (5,0 à 8,0 mils). *Revêtement Concret:* 3,2 à 5,4 m²/L (130 à 220 pi²/gal). *Délai d'Utilisation (à 24°C/75°F):* 2 à 4 heures. Pour plus d'informations, consulter la Fiche Technique du produit ou visitez www.modernmasters.com. **Nettoyage:** Utilisez Diluant Conforme 315512.

RUST-OLEUM CORPORATION

11 Hawthorn Parkway • Vernon Hills, Illinois 60061 USA | 200 Confederation Parkway • Concord, ON L4K 4T8 Canada

800-899-1729 Fax 800-678-2176 | 800-387-3625 Fax 800-363-0665

modernmasters.com Manufactured & Printed in the USA

©2021 Rust-Oleum Corporation

376490 • 366719 • 0821

0 20066 48837 6

WARNING: Flammable liquid and vapor. Causes skin irritation. May cause an allergic skin reaction. Causes serious eye irritation. May cause respiratory irritation. KEEP OUT OF REACH OF CHILDREN.

Prevention: Keep away from heat, hot surfaces, sparks, open flames and other ignition sources. NO SMOKING. Avoid breathing dust/fume/gas/mist/vapors/spray. Wash hands thoroughly after handling. Use only outdoors or in a well-ventilated area. Contaminated work clothing should not be allowed out of the workplace. Wear protective gloves/protective clothing/eye protection/face protection. Ground/bond container and receiving equipment. Use explosion-proof electrical/ventilating/lighting/equipment. Use only non-sparking tools. Take precautionary measures against static discharge.

Response: First Aid: Call a POISON CENTER or doctor/physician if you feel unwell. IF ON SKIN: Wash with plenty of soap and water. IF ON SKIN (or hair): Take off immediately all contaminated clothing. Rinse skin with water/shower. IF INHALED: Remove person to fresh air and keep comfortable for breathing. IF IN EYES: Rinse cautiously with water for several minutes. Remove contact lenses, if present and easy to do. Continue rinsing. If skin irritation occurs: Get medical advice/attention. If skin irritation or rash occurs: Get medical advice/attention. If eye irritation persists: Get medical advice/attention. Take off contaminated clothing and wash it before reuse. Wash contaminated clothing before reuse. **In case of fire: Use alcohol film forming foam, carbon dioxide, dry chemical, dry sand or water fog to extinguish.**

Storage: Store locked up in a cool, dry, well-ventilated place. Keep container tightly closed.

Disposal: Dispose of contents in accordance with local, state, provincial, and federal regulations.

Note: 56% of the mixture consists of ingredient(s) of unknown acute toxicity.

⚠**WARNING:** Cancer and Reproductive Harm– www.P65Warnings.ca.gov.

ADVERTENCIA: Líquidos y vapores inflamables. Provoca irritación cutánea. Puede provocar una reacción alérgica en la piel. Provoca irritación ocular grave. Puede irritar las vías respiratorias. MANTENER FUERA DEL ALCANCE DE LOS NIÑOS.

Prevención: Mantener alejado del calor, de superficies calientes, de chispas, de llamas abiertas y de cualquier otra fuente de ignición. NO FUMAR. Evitar respirar el polvo/el humo/el gas/la niebla/los vapores/el aerosol. Lavarse los manos concienzudamente tras la manipulación. Utilizar únicamente en exteriores o en un lugar bien ventilado. Las prendas de trabajo contaminadas no podrán sacarse del lugar de trabajo. Llevar guantes/prendas/gafas/máscara de protección. Conectar a tierra/enlace equipotencial del recipiente y del equipo de recepción. Utilizar un material eléctrico, de ventilación o de iluminación/antideflagrante. Utilizar únicamente herramientas que no produzcan chispas. Tomar medidas de precaución contra descargas electrostáticas.

Respuesta: Primeros Auxilios: Llamar a un CENTRO DE INFORMACION TOXICOLOGICA o a un médico en caso de malestar. EN CASO DE CONTACTO CON LA PIEL: Lavar con agua y jabón abundantes. EN CASO DE CONTACTO CON LA PIEL (o el pelo): Quitar inmediatamente todas las prendas contaminadas. Aclararse la piel con agua/ducharse. EN CASO DE INHALACIÓN: Transportar a la persona al aire libre y mantenerla en una posición que le facilite la respiración. EN CASO DE CONTACTO CON LOS OJOS: Aclarar cuidadosamente con agua durante varios minutos. Quitar las lentes de contacto, si lleva y resulta fácil. Seguir aclarando. En caso de irritación cutánea: Consultar a un médico. En caso de irritación o erupción cutánea: Consultar a un médico. Si persiste la irritación ocular: Consultar a un médico. Quitar las prendas contaminadas y lavarlas antes de volver a usarlas. Lavar las prendas contaminadas antes de volver a usarlas. **En caso de incendio: Utilizar espuma del alcohol, dióxido de carbono, producto químico seco, arena o niebla de agua para extinguir.**

Almacenamiento: Guardar bajo llave en un lugar fresco, seco y bien ventilado. Mantenga el recipiente herméticamente cerrado.

Eliminación: Eliminar el contenido de acuerdo con las ordenanzas locales, las ordenanzas estatales, provinciales y las ordenanzas federales.